ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

2243^{-е} ЗАСЕДАНИЕ
29 ИЮЛЯ 1980 ГОДА

ТРИДЦАТЬ ПЯТЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

<i>Стр.</i>
Предварительная повестка дня (S/Agenda/2243)	1
Выражение благодарности покидающему свой пост Председателю	1
Почтение памяти сэра Серетсе Кхамы, президента Ботсваны, и г-на Шарифа Абдель-Хамида Шарафа, премьер-министра Иордании	1
Прием новых членов: телеграмма премьер-министра Зимбабве от 17 июля 1980 года на имя Генерального секретаря (S/14064)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

2243-е ЗАСЕДАНИЕ

Вторник, 29 июля 1980 года, 11 час.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Карлос П. РОМУЛО
(Филиппины).

Присутствуют представители следующих государств: Бангладеш, Германской Демократической Республики, Замбии, Китая, Мексики, Нигера, Норвегии, Португалии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Туниса, Филиппин, Франции, Ямайки.

Предварительная повестка дня
(S/Agenda/2243)

1. Утверждение повестки дня.
2. Прием новых членов:
телеграмма премьер-министра Зимбабве от 17 июля 1980 года на имя Генерального секретаря (S/14064).

Заседание открывается в 11 час. 35 мин.

**Выражение благодарности покидающему свой пост
Председателю**

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): От имени Совета Безопасности я хотел бы воспользоваться этой возможностью и в качестве Председателя Совета Безопасности выразить г-ну Альгарду, Норвегия, глубокую признательность всех членов Совета за его выдающееся руководство работой Совета в июне. В условиях напряженной работы Совета г-н Альгард проявил высокое дипломатическое мастерство, терпение и беспристрастность, и я прошу представителя Норвегии передать ему нашу искреннюю благодарность за его усилия.

Почтение памяти сэра Серетсе Кхамы, президента Ботсваны, и г-на Шарифа Абдель-Хамида Шарафа, премьер-министра Иордании

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В период после проведения нашего последнего заседания члены Совета Безопасности с прискорбием узнали о недавней кончине президента Ботсваны сэра Серетсе Кхамы, который был выдающимся лидером народа и правительства Ботсваны как до, так и после получения этой страной независимости. Международное сообщество глубоко скорбит о кончине сэра Серетсе Кхамы, твердого приверженца Организации Объединенных Наций. От имени Совета Безопасности я хочу выразить глубокие соболезнования правительству и народу Ботсваны и искреннее сочувствие семье покойного.

3. Недавнее известие о кончине г-на Шарифа Абдель-Хамида Шарафа, премьер-министра Иордании, также вызвало глубокую скорбь здесь, в Организации, где г-н Шараф был хорошо известен как всеми уважаемый выдающийся государственный деятель. Я хочу от имени Совета Безопасности выразить наше глубокое соболезнование правительству и народу Иордании в связи с этой утратой и наше глубокое сочувствие семье г-на Шарафа.

[*По предложению Председателя члены Совета стоя почтили минутой молчания память сэра Серетсе Кхамы и г-на Шарифа Абдель-Хамида Шарафа.*]

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Прием новых членов:

телеграмма премьер-министра Зимбабве от 17 июля 1980 года на имя Генерального секретаря (S/14064)

4. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В телеграмме от 17 июля 1980 года премьер-министр Зимбабве подал заявление о приеме его страны в члены Организации Объединенных Наций. Мне сообщили, что заявление, о котором говорится в конце телеграммы премьер-министра Зимбабве, будет распространено среди членов Совета завтра.

5. В соответствии с правилом 59 временных правил процедуры Совета Безопасности, если Совет не примет иного решения, заявления о приеме в члены направляются Председателем Совета в Комитет по приему новых членов. Поэтому я предлагаю передать заявление Зимбабве в Комитет по приему новых членов для изучения и составления доклада, если не поступит других предложений.

Предложение принимается.

6. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я предлагаю членам этого Комитета собраться сегодня днем, чтобы изучить заявление Зимбабве и подготовить свой доклад для Совета.

7. Поскольку возражений нет, Комитет по приему новых членов проведет свое заседание сегодня днем в 15 час. 30 мин. Я прошу Комитет подготовить доклад для обсуждения Советом Безопасности на заседании, которое я намереваюсь назначить на завтра, на 11 час. утра.

Заседание закрывается в 11 час. 40 мин.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . اسألهم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.